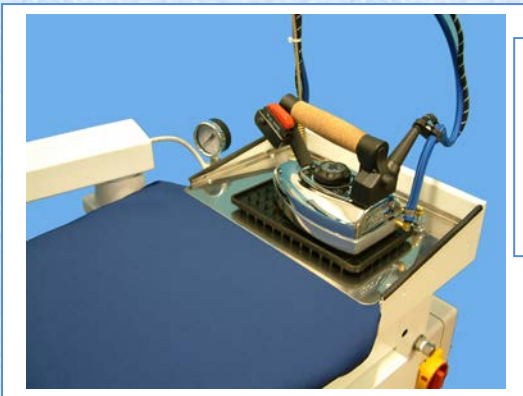


Mod. ASP-1

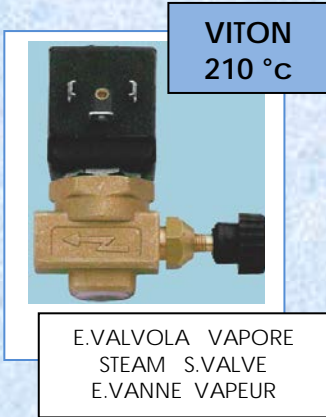


COCCHI

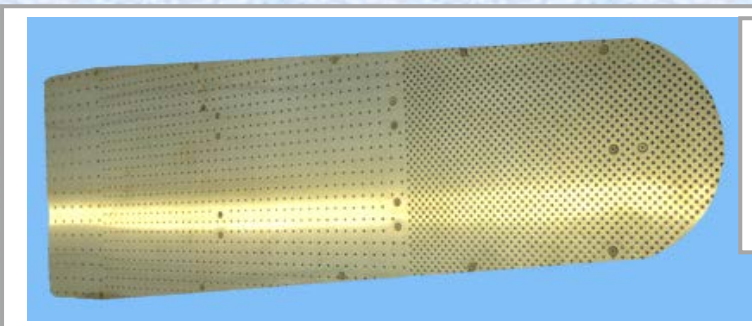




APPOGGIAFERRO in INOX
INOX ARM REST
REPOSE FER en A.INOX
SUPPORTE en INOX
UNTERS. EISEN AUS
INOX- SOPORTO EN INOX



E.VALVOLA VAPORE
STEAM S.VALVE
E.VANNE VAPEUR



LAMIERA DEL PIANO
BOARD PLATE
TOLE DU PLATEAU
TABELLE BLATT
FOLHA DE LA TABELA
HOJA DE LA MESA

ALUMINIUM

No Corrosion



CALDAIA - BOILER- CALDEIRA-KESSEL-CALDERA

VOLUME 8 Lts
ELECTRONIC
CONTROL
in
S.STEEL *INOX*



Kg 1,5



PREDDISPOSIZIONI
PRESETS -PREDISPOSICOES
PREDISPOSITINES - PREDISPOS.



Kg 1,8

Mod ASP.1 Tavolo Stiro Piano Universale Aspirante – Riscaldato

Tavolo con piano dotato di una potente aspirazione e una lamiera anticorrosione in Alluminio Equipaggiato di una CALDAIA da 8 Lt in Acciaio Inox in grado di alimentare 2 Ferri Stiro Professionali. Già predisposto di serie di tutte le predisposizioni agli Optionals applicabili.

Un tavolo semplice , funzionale, reso affidabile da piu' di 40 anni di produzione.

Mod AS.2 Versione del Modello ASP-1 SENZA caldaia- SENZA FERRO



Mod ASP.1 Table with an ironing surface capable of a strong vacuum-suction and an Anti-corrosion plate in aluminium.

Equipped with a S.STEEL INOX Boiler of 8 Lts Volume ables to supply n.2 Professional Irons.

Preset basicly for all the accessories availables.

A simple, handy table relyng on 40 years long experience in production.

Mod AS.2 Version of ASP-1 model WITHOUT boiler. WITHOUT IRON



Mod ASP-1 Table à repasser, plateau aspirante et Chauffante avec forte aspiration et une tole Anti-Corrosion en Aluminium.

Avec chaudiere en acier inox a control electronique de Lts 8 dimensionnée pour n.2 Fers Professionel.

Fourni en Standard avec le premier fer à repasser et deja avec toutes les prédispositions pour les autres Options. Une Table foctionelle , performante, fiable avec plus de 40 ans de production s/4 renouvel.

Mod AS-2 Version du modèle ASP-1 SANS CHAUDIERE et SANS FER



Mod ASP-1 Tábua de passar com plano universal aspirante / aquecido

Tábua de passar roupa com plano munido de um potente sistema de aspiração e com uma chapa anticorrosão de aluminio, equipada com uma CALDEIRA de 8 Lts em aço inoxidável capaz de alimentar 2 ferros de passar. A tábua é fornecida de série com o primeiro ferro, com predisposicao elétrica / vapor para possibilitar uma rápida instalação do segundo ferro em qualquer momento.

Una ampla possibilidade de opcionals fazem deste um modelo versatil e professional.

Mod AS-2 Versão do ASP-1 SEM caldeira, SEM FERRO



Mod ASP-1 Mesa de plachar con Plano Universal Aspirante / Calentado

Mesa con plano equipado con potente aspiracion y chapa anticorrosiva de aluminio , con una Caldera de 8 Lts capaz de alimentar 2 planchas. Di serie de la 1° Plancha con predisposicion Eléctrica/vapor de la 2° plancha.

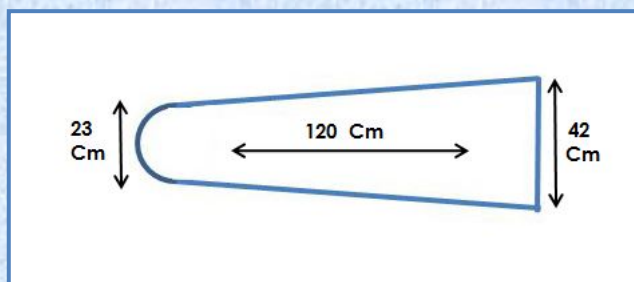
Una mesa fuctional, performante, fiable fabricata desde hace 40 anos

Mod AS-2 Version del modelo ASP/1 sin caldera, sin plancha.



Mod ASP-1 Bugeltisch mit einer Bugelfläche, die sich durch eine starke Absaugung und eine vor Korrosion geschützter Aluminiumplatte auszeichnet. Ausgestattet mit 8 Lts Kessel in INOX, der in der lage ist, 3 Bugeleisen gleichzeitig zu versorgen Zur Serienausstattung gehört 1 Bugeleisen Bereits für den Elektrischen Anschluss und die Dampfversorgung des 2 Bugeleisens
Ein einfacher, performante, funktioneller Bugeltisch, dessen Zuverlässigkeit von 40-jährigen Erfurung in der Produktion gewährleistet wird.

Mod AS-2 Version des Modells ASP-1 ohne Kessel, ohne Bugeleisen.



Optionals

2 a Elettrovalvola vapore
2 o Ferro
Ferro Elettronico
Pistola Vapore
Braccio Maniche
Braccio Inox smacchiatura
a vapore
Braccio Luce
Braccio Luce e Sospensione F.
Pistola Nebulizzatrice Acqua
Resistenza Caldaia 6000 watt

2nd Solenoid Steam valve
2nd Iron
Electronic Iron
Steam Gun
Sleeve Arm
Inox Arm x steam-spotting
Light Arm
Light Arm and Suspension Iron
Atomizing water gun
Boiler Element 6000 watt

2eme E.Vanne Vapeur
2eme FER a Repasser
FER electronique
Pistolet Vapeur
Jeannette Manches
Jeannette Inox detachage
à vapeur
Bras eclairege
Bras eclairege et suspension fer
Pistolet nebulisatrice
Resistance Chad. De 6000 watt

2 a Electrovalvula vapor
2 o Plancha
Plancha electronica
Pistola Vapor
Brazo mangas asp-cal
Brazo acero inox x desmachado
a vapor
Brazo soporte luz
Brazo s. luz y suspension plancha
Pistola Nebulizadora
Resistencia caldera de 6000 watt

2 a Electro válvula
2 o Ferro a vapor
Ferro electronico
Pistola de vapor
Braco para manga
Braco Inox x remoca manchas
a vapor
Braco de soporte luz
Braco de s. luz + suspensao ferro
Pistola pulverisadora
Resistencia caldeira de 6000 watt

2 electroventil x bugeleisen
2 bugeleisen
Elektronic-Bugeleisen
Dampfpistole
Armel arm
Inox . Armel x detachieren
Mit Dampf
Beleuchtunbarm
Beleuchtunb.. und Eisensuspension
Zerstauber pistole
Heizstab 6000 watt

DATI TECNICI - TECHNICAL DETAILS - DONNEES TECHNIQ. DATOS TECNICOS- TECHNISCHE DATEN

MOTORE ASPIRAZIONE
RESISTENZA PIANO
RESISTENZA FERRO
VOLUME CALDAIA
RESISTENZE CALDAIA
RESISTENZA BRACCIOLO
NEON LUCE
MOTORE POMPA ACQUA

VACUUM MOTOR
BOARD ELEMENT
IRON ELEMENT
BOILER VOLUME
BOILER ELEMENTS
ARM ELEMENTS
NEON LIGHT
WATER PUMP MOTOR

MOTEUR ASPIRATION
RESISTENCE PLATEAU
RESISTENCE FER
VOLUME CHAUDIERE
RESISTENCES CHAUDIERE
RESISTENCE JEANNETTE
ECLAIRAGE NEON
MOTEUR POMPE A EAU

Hp 0.5 (350 w)
1000 w
1000 w
8 Lts
3600 (4700 w)
300 w
36 w
Hp 0.5 (350 w)

MOTOR ASPIRADOR
RESISTENCIA PIANO
RESISTENCIA FERRO
CAPACIDADE CALDAIA
RESISTENCIA CALDAIA
RESISTENCIA BRACO MANGA
NEON LUZ
MOTOR BOMBA DE AGUA

MOTOR ASPIRACION
RESISTENCIA PLANO
RESISTENCIA PLANCHA
CAPACIDA CALDERA
RESISTENCIA CALDERA
RESISTENCIA BRACO MANGA
Neon LUZ
MOTOR BOMBA

ABSAUG MOTOR
PLAN WIDERSTAND
EISENWIDERSTAND
KESSEL VOLUMEN
KESSELWIDERSTAND
ARMELWIDERSTAND
LICHT UNTERSTUTZUNG
PUMPENMOTOR

Hp 0.5 (350 w)
1000 w
1000 w
8 Lts
3600 (4700 w)
300 w
36 w
Hp 0.5 (350 w)

La Ditta Cocchi si riserva in qualunque momento cambiamenti o modifiche tecniche e commerciali senza alcun preavviso.

COCCHI

srl

via Pacinotti 19 - 40017 San Giovanni in Persiceto - (Bo) - Italy

tel. ++39 - 051 821787

web site : www.cocchi.net

fax ++39 - 051 826935

email : info@cocchi.net

